# **Buchungsformular / Booking form**

# **Buchungscode / Booking Name: CICMT 2022**

# **Datum / Date: 12.07.2022 – 16.07.2022**

# **Deadline: 31.05.2022**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Hotel** | **Datum / Date** | **PREIS INKL. Frühstück/****Price incl. breakfast** |
| **Novotel Suites Wien City Donau\*\*\*\***Radingerstrasse 2, 1020 Wien**Ein Bild, das Text enthält.  Automatisch generierte Beschreibung**Reservierung:Frau Fatemeh MAHMOUDITel: +43 1 903 03 990E-Mail: fatemeh.mahmoudi@accor.com  | 12.07.2022 – 16.07.2022 | EUR pro Standarddoppelzimmer zur Einzelbelegung / NachtPer Standard Double Room for Single Use / Night\*EUR pro Standarddoppelzimmer zur Doppelbelegung / NachtPer Standard Double Room for Double Use / Night |
| **Ibis Budget Wien Messe\*\***Lassallestrasse 7, 1020 WienReservierung:Frau Lieselotte DAICHENDTTel: +43 1 212 04 24E-Mail: H7098-RE@accor.com | 12.07.2022 – 16.07.2022 | EUR pro Standarddoppelzimmer zur Einzelbelegung / NachtPer Standard Double Room for Single Use / Night\*EUR pro Standarddoppelzimmer zur Doppelbelegung / NachtPer Standard Double Room for Double Use / Night |

Unser – **Novotel Suites Wienn City Donau** – ist ausgezeichnet mit dem österreichischen Umweltzeichen, zertifiziert nach unserem ALL-Safe Hygienekonzept und Teilnehmer des ACCOR eigenen Umweltprogramm Acting Here - Planet 21.

Unser - **Ibis Budget Wien Messe\*\* -** ist zertifiziert nach unserem ALL Safe Hygienekonzept und Teilnehmer des ACCOR eigenen Umweltprogramm Acting Here - Planet 21.

Our Hotel – **Novotel Suites Wienn City Donau** – has been awarded the Austrian eco-label, certified according to our ALL-Safe hygiene concept and participant in ACCOR`s own environmental program Acting Here - Planet 21.

Our **Ibis Budget Wien Messe\*\* -** has beencertified according to our ALL Safe hygiene concept and participant in ACCOR`s own environmental program Acting Here - Planet 21.



**Zahlungs- und Buchungskonditionen/ Booking and Payment Conditions**

* **Zahlung direkt im Hotel**. Als Zahlungs- und Buchungsgarantie muss eine gültige Kreditkartennummer mit Ablaufdatum bekannt gegeben werden direkt bei Buchung. Eine kostenfreie Stornierung ist bei Fixbuchung bis **7 Tage** vor Anreise möglich. Bei zu später Stornierung oder nicht Anreise (No-Show) werden 100% der gebuchten Leistungen von der Kreditkarte abgebucht. **Payment direct at the hotel**. For payment and booking guarantee a credit card number with expiry date is compulsory to qualify the booking. Cancellation free of charge is possible until **7 days** prior arrival. In case of early departure, late cancellation, or No-Show, 100 % of the gross total amount will be charge from your credit card.

Check in / Check out – Ibis budget wien messe\*\*:

* Check In ab 14:00 Uhr und Check Out bis 12:00 Uhr.
* Check in from 2pm, check out until 12am.

Check in / Check out – novotel suites wien city donau:

* Check In ab 15:00 Uhr und Check Out bis 12:00 Uhr.
* Check in from 3pm, check out until 12am.

Bei früherer An- bzw. späterer Abreise kann das Gepäck gerne nach Rücksprache und Verfügbarkeit kostenfrei im Hotel eingestellt werden.

In case of early arrival or late departure, with pleasure group can storage their luggage free of charge – on request and availability.

[ ]  **Novotel Suites Wien City Doanu** [ ]  **Ibis Budget Wien Messe\*\***

**GAST INFORMATION / GUEST INFORMATION**

**Nachname / Surname**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Vorname / Firstname**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Firmenname / Company Name:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Adresse / Address:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**PLZ / Zipcode**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Stadt & Land / City & Country**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Tel / Phone**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**E-Mail**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Le Club ACCOR Hotels Nr.**: Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**ZIMMERINFORMATION / ROOM INFORMATION**

**Ankunft / Arrival\*:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Abreise / Departure\*:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

\*zusätzliche Nächte gerne auf Anfrage – je nach Verfügbarkeit / additional nights on request – upon availability

**Zimmer für 1 Person:** [ ]  **Room for 1 person**: [ ]

**Zimmer für 2 Personen:** [ ]  **Room for 2 persons:** [ ]

**Frühstück pro Person/Tag:** [ ]  **Breakfast per person/day:** [ ]

* Die Preise verstehen sich pro Zimmer und Nacht, inklusive reichhaltigem Buffetfrühstück sowie allen Steuern und Abgaben.
* Alle durch Gesetzesänderungen bedingten Preisänderungen werden vom Endverbraucher getragen.
* Mentioned rates are per room and night incl. full buffet breakfast, all taxes and service charges.
* Price changes resulting from legislation are borne by the ultimate consumer.

**Kreditkarteninformation / Credit Card Information**

**VISA:** [ ]  **DINERS:** [ ]  **AMEX:** [ ]  **MC:** [ ]

**KreditkartenNr. / Credit card number:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Ablauf Datum / Expiry date:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

**Kreditkarteninhaber / Credit card holder:** Klicken Sie hier, um Ihre Details einzugeben / Click here to enter your details

Wichtige Information für Anreise aufgrund von COVID -19 - WIEN // Important Information for your arrival due COVID- 19 -VIENNA

Auch wenn wir uns freuen, dass ein Großteil der zuvor geltenden Bedingungen und Maßnahmen mit 05.03.2022 aufgehoben wurden, möchten wir dennoch auf weiterhin geltende Bedingungen der Stadt Wien aufmerksam machen.

Although we are pleased that a large part of the previously applicable conditions and measures were lifted on 05.03.2022, we would still like to draw attention to the continuing conditions of the City of Vienna.

*Gültigkeit von Tests*

In Wien dürfen PCR-Testergebnisse weiterhin nicht älter als 48 Stunden sein. Antigen-Tests nur von befugten Teststellen (Apotheken, Teststraßen) gelten 24 Stunden. „Wohnzimmer-Tests“ sind nicht zulässig.

*Validity of tests*

In Vienna, PCR test results must still not be older than 48 hours. Antigen tests only from authorized test sites (pharmacies, test roads) are valid for 24 hours. "Living room tests" are not allowed.

*Gastronomie*

Es besteht hier weiterhin die 2G-Regel. Die FFP2-Maskenpflicht entfällt, sowohl für Personal als auch für KundInnen.

Die FFP2-Maskenpflicht gilt jedoch weiterhin bei Abholung von Speisen in geschlosssenen Räumen.

Die Sperrstunde ist mit 05.03.2022 entfallen. Auch die Nachtgastronomie hat wieder geöffnet, jedoch unter Einhaltung der 2G-Regel. Die FFP2-Maskenpflicht entfällt für Personal und für KundInnen.

*Gastronomy*

The 2G rule still exists here. The FFP2 mask requirement is no longer required, both for staff and customers.

However, the FFP2 mask requirement still applies when picking up food in locked rooms.

The curfew has been abolished on 05.03.2022. The night gastronomy has also reopened, but in compliance with the 2G rule. The FFP2 mask requirement is no longer required for staff and customers.

*Hotellerie (Beherbergung)*

Hotelgäste müssen keinen G-Nachweis mehr erbringen. Kann aber dennoch, in Verbindung mit dem Seminar- und Gastronomiebereichs des Hotels, bei Anreise kontrolliert werden, da hier weiterhin die 2G-Regel gilt.

Eine FFP2-Maskenpflicht gilt weiterhin in allen Bereichen mit Ausnahme des Gastronomiebereichs, Sport – und Saunabereich sowie im Hotelzimmer.

*Hotel industry (accommodation)*

Hotel guests no longer have to provide G-proof. However, in conjunction with the seminar and restauant and bar area of the hotel, it can still be checked on arrival, as the 2G rule still applies here.

An FFP2 mask requirement continues to apply in all areas with the exception of the gastronomy area, sports and sauna area as well as in the hotel room.

*Allgemein*

Es besteht eine generelle FFP2- Maskenpflicht in geschlossenen Räumen, Shops, Freizeit- und Kultureinrichtungen (ausgenommen Bäder und Nassräume), Messen oder Märkte sowie in allen öffentlichen Verkehrsmitteln und Bahnhöfen.

*General*

There is a general FFP2 mask requirement in closed rooms, shops, leisure and cultural facilities (except baths and wet rooms), trade fairs or markets as well as in all public transport and train stations.

Bei Ausübung von Indoor-Sportaktivitäten gilt weiterhin die 2G-Regel, keine FFP2-Maskenpficht mehr.

Für Sportaktivitäten im Outdoorbereich gibt es keine Einschränkungen mehr.

When practicing indoor sports activities, the 2G rule still applies, no longer FFP2 mask requirement.

There are no longer any restrictions on outdoor sports activities.

Kinder sind bis zum 05. Lebensjahr von dieser Regelung ausgeschlossen.

Children up to the age of 5 are excluded from this regulation.

*Wir möchten Daraufhinweisen, sich bitte vor Reiseantritt rechtzeitig über die aktuellen Einreisebedingungen zu informieren.*

*We would like to instruct you to inform yourself in good time about the current entry conditions before you travel.*

*Stand 05.03..2022 – Quelle:* [Übersicht der aktuellen Corona-Regeln - Infos zum Coronavirus - Stadt Wien](https://coronavirus.wien.gv.at/neue-corona-regeln/) // <https://www.oehv.at/themen-recht/corona/aktuelle-corona-regeln-in-oesterreich>

*As of 05.03.2022 – Source:* [Overview of the current corona rules - Information on the coronavirus - City of Vienna](https://coronavirus.wien.gv.at/neue-corona-regeln/) // <https://www.oehv.at/themen-recht/corona/aktuelle-corona-regeln-in-oesterreich>